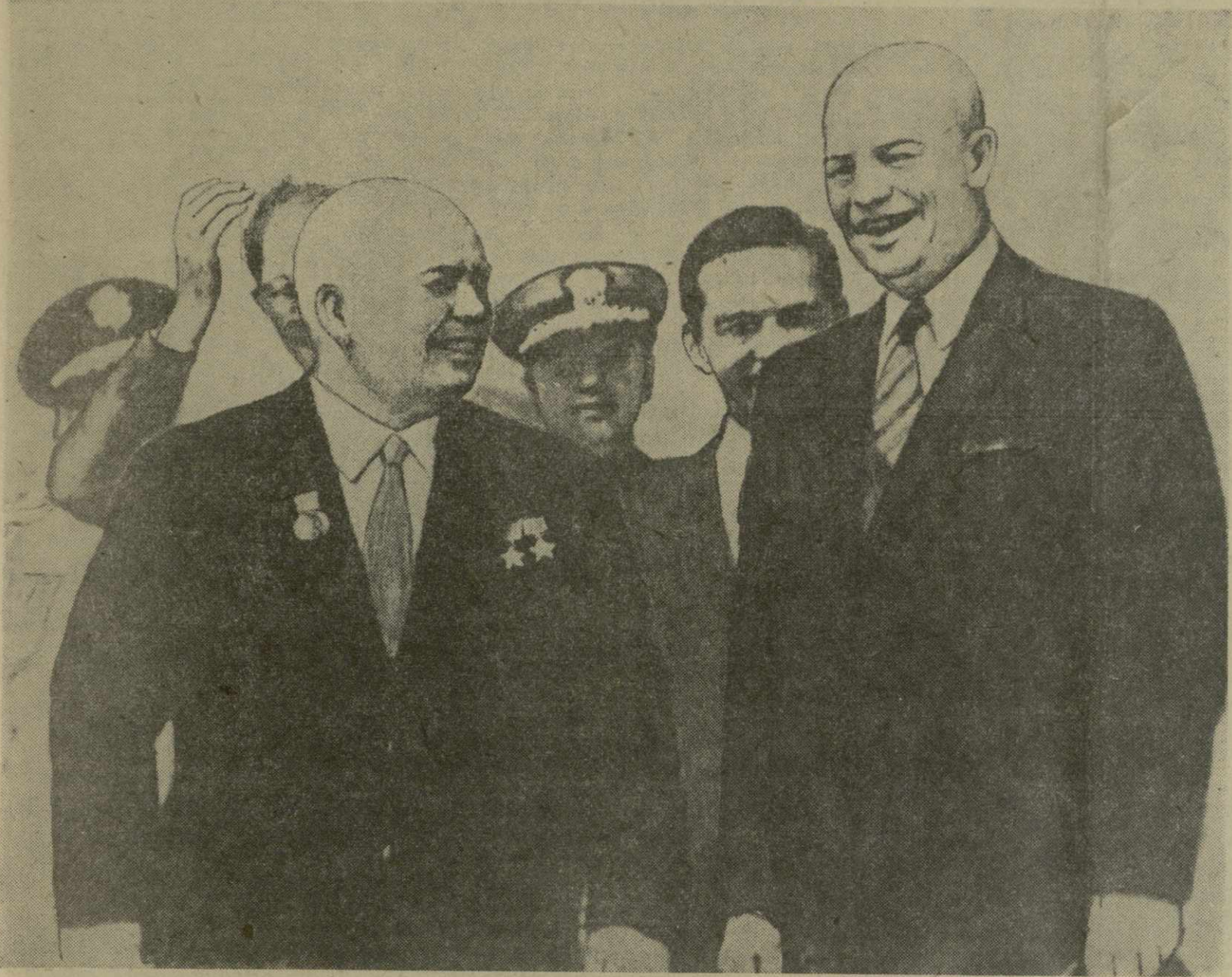




Советский народ хочет жить в мире и дружбе с американским народом. Нет никаких препятствий к тому, чтобы отношения между нашими странами строились как отношения добрых соседей.

Н. С. ХРУЩЕВ.

ПРЕБЫВАНИЕ Н. С. ХРУЩЕВА В США



Прибытие в США с официальным визитом Председателя Совета Министров СССР Н. С. Хрущева и сопровождающих его в поездке лиц. На снимке: Н. С. Хрущев и Д. Эйзенхауэр во время встречи на аэродроме Эндрус (близ Вашингтона). Фотохроника ТАСС. (Снимок принят по фототелеграфу).

ВИЗИТ Н. С. ХРУЩЕВА ПРЕЗИДЕНТУ США Д. ЭЙЗЕНХАУЭРУ

ВАШИНГТОН, 15 сентября. (Спец. корр. ТАСС). Сегодня в 3 часа 30 минут по местному времени Председатель Совета Министров СССР Н. С. Хрущев нанес официальный визит президенту Соединенных Штатов Америки Дуайту Эйзенхауэру в Белом доме, где состоялась беседа. В беседе приняли участие с советской стороны министр иностранных дел СССР А. А. Громыко, посол СССР в США М. А. Меншиков, заведующий Отделом стран Америки МИД СССР А. А. Солдатов и советник МИД О. А. Трояновский.

Встреча Н. С. Хрущева с Д. Эйзенхауэром

После встречи Н. С. Хрущева с Д. Эйзенхауэром пресс-группа при Председателе Совета Министров СССР и пресс-секретарь Белого дома передали для печати следующее заявление: Председатель Совета Министров СССР Н. С. Хрущев и президент США Д. Эйзенхауэр имели 15 сентября во второй половине дня в Белом доме встречу, продолжавшуюся около двух часов. Председатель Совета Министров СССР и президент США обсудили вопросы взаимоотношений между СССР и США и обменялись мнениями в общем виде по международным проблемам. Они договорились относительно общей линии своих дальнейших бесед, которые будут иметь место по всем этим вопросам после возвращения Председателя Совета Министров СССР Н. С. Хрущева из поездки по стране. Они намерены встретиться с этой целью в Кэмп-Дэвид начиная с вечера в пятницу 25 сентября до полудня 27 сентября.

Атмосфера, в которой протекала беседа, была дружественной и открытой. Было условлено, что беседы будут продолжаться в этом духе с целью нахождения путей для достижения лучшего взаимопонимания. На встрече присутствовали: с советской стороны — министр иностранных дел СССР А. А. Громыко, посол СССР в США М. А. Меншиков, член коллегии МИД СССР А. А. Солдатов; с американской стороны — вице-президент Р. Никсон, государственный секретарь К. Гертер, посол США в СССР Л. Томпсон, посол Г. Лодж, заместитель помощника государственного секретаря Ф. Колер.

ПОСЕЩЕНИЕ Н. С. ХРУЩЕВЫМ ЭКСПЕРИМЕНТАЛЬНОЙ СЕЛЬСКОХОЗЯЙСТВЕННОЙ СТАНЦИИ В БЕЛТСВИЛЛЕ (ШТАТ МЭРИЛЕНД)

ВАШИНГТОН, 16 сентября. (ТАСС). Сегодня утром Председатель Совета Министров СССР Н. С. Хрущев и сопровождающие его лица осмотрели экспериментальную сельскохозяйственную станцию в Белтсвилле (штат Мэриленд) недалеко от Вашингтона. Товарища Н. С. Хрущева встречали на станции министр земледелия США Э. Т. Бенсон, руководители станции и ее работники. В краткой речи Бенсон приветствовал высокого советского гостя. Н. С. Хрущев осмотрел экспериментальную станцию. Объяснения о ее работе давали Бенсон и работники станции.

Премьер-Министру СССР Его Превосходительству Н. С. ХРУЩЕВУ

Посольство СССР, Вашингтон.
Благодаря Вас за Ваше дружеское приветствие и добрые пожелания, я хочу от имени правительства и от себя лично выразить наши наилучшие пожелания, чтобы Ваша встреча с президентом Соединенных Штатов способствовала ослаблению международной напряженности, которого жаждут все народы мира.

Пользуясь возможностью поздравить Вас от имени правительства и от себя лично с превосходными результатами, только что достигнутыми советской наукой и техникой.

ЭЙНАР ГЕРХАРДСЕН
премьер-министр Норвегии.

Председателю Совета Министров СССР господину Никите ХРУЩЕВУ

Посольство СССР, Вашингтон.
Благодарю за Ваши поздравления. Я выражаю надежду, что Ваша предстоящая встреча с президентом США будет способствовать делу мира во всем мире.

ТАГЕ ЭРЛАНДЕР.

Никите С. ХРУЩЕВУ

Председателю Совета Министров СССР Вашингтон.
От имени правительства и народа Канады я благодарю Вас за Ваше послание и взаимно шлю сердечные приветствия.

ДЖОН Д. ДИФЕНБЕЙКЕР.

15 сентября 1959 года.

УКАЗ ПРЕЗИДИУМА ВЕРХОВНОГО СОВЕТА ГРУЗИНСКОЙ ССР

О награждении члена Военного совета и начальника Политического управления Закавказского военного округа, члена Президиума Верховного Совета Грузинской ССР тов. Иващенко Д. А. Почетной грамотой Президиума Верховного Совета Грузинской ССР

В связи с пятидесятилетием со дня рождения и за долготворную плодотворную работу и заслуги перед Вооруженными Силами наградить члена Военного совета и начальника Политического управления Закавказского военного округа, члена Президиума Верховного Совета Грузинской ССР тов. Иващенко Дмитрия Андреевича Почетной грамотой Президиума Верховного Совета Грузинской ССР.

Председатель Президиума Верховного Совета Грузинской ССР

Г. ДЗОЦЕНИДЗЕ.

Исполняющая обязанности секретаря Президиума Верховного Совета Грузинской ССР

Н. ДЖАВАХИШВИЛИ.

г. Тбилиси.

16 сентября 1959 г.

УКАЗ ПРЕЗИДИУМА ВЕРХОВНОГО СОВЕТА ГРУЗИНСКОЙ ССР

Об установлении почетных званий «Заслуженный изобретатель Грузинской ССР» и «Заслуженный рационализатор Грузинской ССР»

В целях поощрения изобретательства и рационализации, имеющих важное значение в развитии технического прогресса всех отраслей народного хозяйства, культуры, здравоохранения и обороны страны, Президиум Верховного Совета Грузинской ССР постановляет:

1. Установить почетное звание «Заслуженный изобретатель Грузинской ССР» с вручением золотого нагрудного знака «Заслуженный изобретатель Грузинской ССР».

2. Установить почетное звание «Заслуженный рационализатор Грузинской ССР» с вручением серебряного нагрудного знака «Заслуженный рационализатор Грузинской ССР».

3. Утвердить Положение о почетных званиях «Заслуженный изобретатель Грузинской ССР» и «Заслуженный рационализатор Грузинской ССР».

4. Поручить Совету Министров Грузинской ССР разработать и представить на утверждение Президиума Верховного Совета Грузинской ССР описание нагрудных знаков «Заслуженный изобретатель Грузинской ССР» и «Заслуженный рационализатор Грузинской ССР».

Председатель Президиума Верховного Совета Грузинской ССР

Г. ДЗОЦЕНИДЗЕ.

Исполняющая обязанности секретаря Президиума Верховного Совета Грузинской ССР

Н. ДЖАВАХИШВИЛИ.

г. Тбилиси.

11 сентября 1959 г.

НА ВСТРЕЧУ ВЕЛИКОМУ ОКТЯБРЮ

Хорошие вести

БАТУМИ. (Корр. «Зари Востока»). Промышленность города Батуми 8-месячный план текущего года выполнила со значительным превышением. За это время сверх плана выпущено различной продукции на сумму 23.808 тысяч рублей. По сравнению с соответствующим периодом прошлого года выпуск продукции увеличился на 7,5 процента.

3.200 тысяч рублей ЭКОНОМИИ

РУСТАВИ. (Корр. «Зари Востока»). Рационализаторы Закавказского металлургического завода имени И. В. Сталина активно борются за усовершенствование технологии, автоматизацию и механизацию трудоемких работ. При капитальном ремонте доменной печи № 2 было внедрено предложение начальника аглодоменого цеха П. Гладкоскока и обермастера того же цеха, Героя Социалистического Труда В. Коберидзе. Вместо полной замены защитных сегментов на доменной печи № 2 демонтированы два нижних ряда и возмещены огнеупорной кладкой. Внедрение предложения сократило срок ремонта. Оно дает в год 204 тысячи рублей экономии.

Недавно в фасоннолитейном цехе было внедрено предложение мастера цеха В. Гурули об отливке прибыльных надставок литыми цапфами и без механической обработки.

Раньше надставки отливались с коваными цапфами, которые изготовлялись в кузнечном цехе. После отливки надставки требовали механической обработки. Рационализатор предложил для отливки надставок применить полуконическую форму, благодаря чему отпадает необходимость в механической обработке. Одновременно кованые цапфы заменяются литыми. Годовая экономия от внедрения этого предложения составляет свыше 72 тысяч рублей. Помимо этого, высвобождается станочный парк в ремонтно-механическом цехе, и кузнечный цех освобождается от излишних работ.

В нынешнем же году на заводе были внедрены ценные рационализаторские предложения мастера по печам трубопрокатного цеха Б. Цицишвили, начальника листопрокатного цеха Ю. Цинцабадзе, слесаря сортпрокатного цеха А. Букурова, токаря железнодорожного цеха Т. Посохова и других.

В результате, внедрения рационализаторских предложений металлургов за 8 месяцев нынешнего года в Республиканский фонд семилетия внесено 3.200 тысяч рублей.

Наш скромный подарок

Наши колхозники самоотверженно борются за досрочное преворение в жизнь решений XXI съезда партии. Хороших результатов уже добились животноводы. Доярки вместо предусмотренных по годовому плану 700 килограммов надояли на каждую фуражную корову в среднем 1.015 килограммов молока. По сравнению с соответствующим периодом прошлого года от каждой коровы получено на 385 килограммов молока больше.

На сегодняшний день мы уже произвели 100 центнеров молока и 20 центнеров мяса. Государству продано 400 центнеров молока и 75 центнеров мяса на каждые сто гектаров сельскохозяйственных угодий.

В ответ на обращение трудящихся Тетричарского района мы решили досрочно выполнить планы производства молока и мяса. Наше обязательство по продаже государству молока и мяса выполним. Это будет нашим скромным подарком предстоящему пленуму ЦК КПСС.

ЛАНХУТСКИЙ РАЙОН ВЫПОЛНИЛ ПЛАН ЗАГОТОВОК ЧАЙНОГО ЛИСТА

Чаеводы Ланхутского района, выполняя принятые в честь предстоящего Пленума ЦК КПСС обязательства, к 14 сентября с превышением реализовали план заготовок сортового чайного листа. Государству слано 7.555,3 тонны чайного листа вместо 7.550 тонн по плану. Среднегектарная урожайность чайного листа составила 3.510 килограммов.

Чаеводы района обязались сдать государству сверх плана 400 тонн чайного листа. (ГрузТАГ).

АТОМОХОД „ЛЕНИН“ В БАЛТИЙСКОМ МОРЕ

ОТ СПЕЦИАЛЬНОГО КОРРЕСПОНДЕНТА «ЗАРИ ВОСТОКА»

Три дня тысячи ленинградцев и гостей города Ленина днем и ночью не уходили с гранитных набережных Невы, любясь невиданным кораблем. Все это время катера доставляли на борт ледокола экскурсантов.

Утром 15 сентября корабль начал подходить к выходу из Невы. 10 ч. 45 м. Противный гудок возвестил тысячам собравшихся на набережных Ленинграда, что ледокол двинулся в путь. Спровожаемый восторженными возгласами и криками «ура», ледокол идет вдоль набережных Невы.

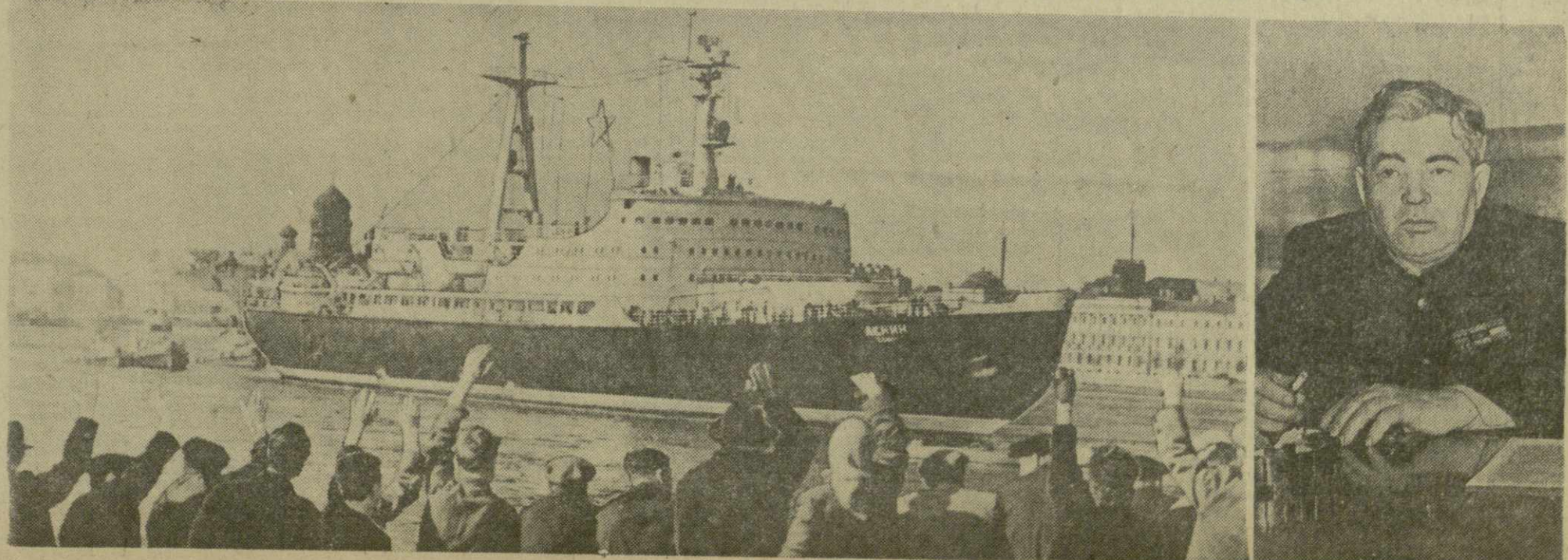
На корабле состоялся митинг. После окончания митинга ледокол направляется в Морской канал, а затем выходит в воды Финского залива и становится на Большой Кронштадтский рейд.

В настоящее время корабль принимает грузы, а затем, когда последние тонны будут уложены в его обширные трюмы, начнутся ходовые испытания. В испытаниях вместе с экипажем ледокола участвуют строители атомохода — адмиралтейцы.

Г. БАДРИДЗЕ.

Ленинград, 16 сентября.

На снимках: слева — атомоход «Ленин». Справа — капитан атомохода П. Пономарев.



НА ВСТРЕЧУ ПЛЕНУМУ ЦК КПСС

СЛАВНАЯ ПОБЕДА ЧАЕВОДОВ ГРУЗИИ

Они сдержали слово

ЦАЛЕНДЖИХА. (Корр. «Зари Востока»). Участвуя в социалистическом соревновании за достойную встречу предстоящего Пленума ЦК КПСС, трудящиеся района успешно выполняют взятые обязательства. Реализовав досрочно годовое задание сбора сортового чайного листа, цаленджихские чаеводы решили собрать сверх плана еще 600 тонн ценного зеленого сырья. Это обязательство цаленджихские также выполнили досрочно. К 13 сентября они собрали и продали государству сверх плана 615 тонн чая.

Всего за нынешний сезон в районе собрано и сдано чайным фабрикам 8.000 тонн сортового чайного листа вместо плановых 7.385 тонн и на 850 тонн больше, чем за соответствующий период прошлого года.

Чаеводы района взяли новое обязательство — собрать до конца сезона еще 300 тонн листа.

НА БОЛЬШОЙ ДОРОГЕ



гадира совершить благородный поступок.

Коллектив новой бригады сработал не сразу. Не так-то легко было в течение месяца ликвидировать задолженность бригады перед государством, наладить трудовую дисциплину, изжить случаи грубого нарушения правил агротехники по сбору чая. Но первые шаги были сделаны. Они вселяли в людей уверенность

и надежду. А. Геленава вместе с передовыми работниками бригады Леной Серовой, Варварой Шкредовой, Тоней Савит, Ниной Бабуцидзе показал, на что способны люди, если ими правильно руководить. Уже в августе бригада заняла первое место в совхозе по сбору чайного листа.

Если до прихода Александра бригада собирала в день 250—300 килограммов чая, то сейчас собирает 600—800 килограммов.

Бригада, руководимая А. Геленава, решила годовую план сбора чайного листа выполнить 25 сентября и сдать государству сверх плана 5 тонн сырья.

Много смекалки, подлинного энтузиазма и творчества внесли рабочие этой бригады в дело повышения производительности труда. А главное то, что бригада уже точно определила свое место в коллективе совхоза и свои задачи в семилетке.

И. ГОГОЛАДЗЕ. (Корр. «Зари Востока»).

На снимке: бригадир Александр Геленава.

С нарастающей силой разветвляется в Ингирском чайном совхозе Зугдидского района патристическое движение последовательной Валентины Гагановой. Десятки патристов, следуя ее примеру, переходят из передовых бригад в отстающие, чтобы помочь товарищам двинуть вперед общее дело, еще на одном участке ускорить продвижение по пути, намеченному ХХI съездом КПСС. В народе говорят, что у доброго дела больше крыльев! И время теперь у нас такое, что для добрых дел открыт самый широкий простор.

Александр Геленава, работая руководителем бригады коммунистического труда Ингирского чайного совхоза, проявил себя отличным организатором. Дело спорилось, заработки были хорошие. Бригада получала премии, районная газета «Меджлиоси» писала о ее делах, помещала фотографии лучших рабочих.

В конце июля, когда подводились итоги работы, директор совхоза А. Рогова отметил, что одна из бригад совхоза отстает.

Несколько дней спустя, Александр зашел к секретарю партийного бюро совхоза Г. Чочуа.

— Я все продумал, прошу перевести меня в отстающую бригаду.

— Но ведь заработок у тебя поднимется, — заметил секретарь.

— Знаю, но нужно идти.

Александр не любит громких фраз. Но все повлияло на него, побуждавшие молодого, но уже опытного бригадир

Обязательства перевыполнены

МАХАРАДЗЕ. 681.000 килограммов. Это на 132 тонны больше, чем было собрано за соответствующий период прошлого года.

В колхозную кассу от чаеводства поступило на 1.100 тысяч руб-

ПЕРВЫЙ РУБЕЖ ВЗЯТ!

Труженики сельского хозяйства Грузии, воодушевленные историческими решениями декабрьского Пленума ЦК КПСС и XXI съезда нашей партии, поставили перед собой задачу уже в 1959 году обеспечить резкий подъем в дальнейшем развитии всех отраслей сельскохозяйственного производства нашей республики. На днях в этом ответственном деле они одержали первую славную победу: несмотря на неблагоприятные погодные условия, досрочно выполнен государственный план сбора и закупок сортового чайного листа. К 11 сентября чайные фабрики республики получили 133.600 тонн «зеленого золота», то есть на 600 тонн больше, чем за весь прошлый год, считающийся рекордным за все время развития советского чаеводства и в три с лишним раза больше, чем в довоенном, 1940 году.

Сбор сортового чайного листа продолжается. Предварительные итоги свидетельствуют о том, что чаеводы Грузии в первом году семилетки поработали славно. К шести их надо сказать, что они, безусловно, выполнят и взятые обязательства — собрать сверх плана 7.000 тонн чая, встретят предстоящий Пленум ЦК КПСС этим замечательным трудовым подарком.

Кандидат в члены Президиума ЦК КПСС, первый секретарь ЦК Компартии Грузии В. П. Мжаванадзе от имени трудящихся республики с трибуны XXI съезда КПСС дал слово партии и правительству, что в первом году семилетки будет собрано и продано государству 140 тысяч тонн сортового чайного листа, а к концу семилетки сбор чайного листа будет доведен до 200 тысяч тонн. Эти славные рубежи великой семилетки воодушевляют чаеводов Грузии на са-

мостоятельный труд во славу нашей любимой Родины. Дать в первом году семилетки 140 тысяч тонн сортового чайного листа! Под таким лозунгом самоотверженно трудились славные чаеводы с самого же начала сезона сбора ценного зеленого сырья. С каждым днем на плантациях нарастал трудовой энтузиазм, ширился фронт сбора высокого урожая. Каждый день, каждый час приносил новые победы, и в стране рождалась и закалялась передовые люди великой семилетки.

Исторический XXI съезд КПСС наметил грандиозные задачи в области увеличения производства продуктов сельского хозяйства. Известно, что 97 процентов всей чайной продукции в стране заготавливается в нашей республике. Вот почему чаеводство является одной из самых важных отраслей сельского хозяйства Грузии. Именно поэтому борьба за чай превратилась в нашей республике в большое государственное, общенародное дело. За выполнение большой задачи — обеспечить страну чаем собственного производства — активно борются под руководством партийных организаций все колхозники - чаеводы, рабочие совхозов, специалисты сельского хозяйства.

Ежедневно в колхозах и совхозах собирают сотни тонн чайного листа. Многие хозяйства и целые районы, давно выполнившие годовую план, сейчас собирают чайный лист в счет своих социалистических обязательств.

Высокими темпами собирали чай с первых же дней сезона гальские и

ГДЕ СКОЛЬКО СОБРАНО

Первый год семилетки чаеводы Грузии ознаменовали замечательной трудовой победой: досрочно выполнен годовая план сбора сортового чайного листа. Задание на 1959 год успешно реализовали колхозы и совхозы пятнадцати чаеводческих районов республики.

Наибольшее количество ценного зеленого сырья собрали чаеводы Махарадзевского района — 26.700 тонн (100,1 процента годового плана), чаеводы Зугдидского района собрали 17.174 тонны сортового листа (101,2 процента), Кобулетского района — 16.616 тонн (95,5 процента), Гальского района — 11.448 тонн (105 процентов), Цаленджихского района — 7.920 тонн (107,2 процента), Ланчхутского района — 7.555 тонн (106,1 процента), Очамчирского района — 7.102 тонны (94,8 процента), Гегечкорского района — 6.772 тонны (102 процента), Ватумского района — 5.655 тонн (92,9 процента), Чхорцикуского района — 5.399 тонн (103,5 процента), Чохатаурского района — 4.224 тонны (103,5 процента), Цхкаевского района — 2.868 тонн (107,2 процента), Ткибульского района — 2.694 тонны (132,1 процента), Цхалтубского района — 2.624 тонны (111,2 процента), Цулукидзевского района — 2.352 тонны (92,2 процента), Гудаутского района — 2.275 тонн (96,8 процента), Хобского района — 2.106 тонн (106,4 процента), Сухумского района — 965 тонн (96,5 процента), Самтредского района — 760 тонн (96,2 процента), Абганского района — 429 тонн (100,9 процента), Терджольского района — 191 тонну (95,5 процента), гор. Чхатура — 110 тонн (177,4 процента), Недского района — 94 тонны (94 процента), Ванского района — 36 тонн (90 процентов), Зестафонского района — 33 тонны (110 процентов) и гор. Поти — 3 тонны (100 процентов).

Работа предстояла напряженная, но чаеводы с радостью приступили к ней. От восхода и до захода солнца Мариам ухаживала за чайными кустами. И вот начался сезон сбора. С самого раннего утра выходила Мариам из дома, направляясь на чайные плантации. Отличный уход за кустами принес отличные результаты. В разгар вегетации Мариам сама уже не справлялась со сбором буйно подхвощивших флешей. Тогда на помощь ей пришли дочери — Мери, Гутули и Дарио.

Быстро мелькают руки, одна за другой наполняются корзины — только успевай относить на приемный пункт.

Но вот прохладный ветерок, подувший с гор, принес облегчение. Длинные тени от деревьев легли на чайные кусты. Мариам разгребает синицу, оглядывает плантацию и говорит дочерям: — Ступайте домой, присмотрите за собой, приготовьте урони, а я тоже скоро приду.

И снова руны проворно шумят по кустам.

На дороге раздался сигнал автомашины. Мариам улыбается — слыш... Ревая верен себе. Он работает в колхозе водителем, и как только управится с работой, обязательно заедет за матерью на плантацию.

Да, видно, придется кончать работу. От Реваза не отдалась. Сильной рукой он подхватывает полную корзину, берет маты под руку и ведет к машине.

«Победа» проносится по еловой аллее, сворачивает направо и выезжает на проселочную дорогу. Вскоре показывается красивый двухэтажный дом Мариам.

Как меняется жизнь человека! Разве так выглядело Ахалсепели несколько десятков лет назад, когда сюда переселился Хусейн Гургенидзе с семьей!

ОНИ СДЕРЖАЛИ СЛОВО

ТКИБУЛИ. (Корр. «Зари Востока»). Трудящиеся Ткибульского района первыми в республике раторовали о досрочном выполнении годового плана сбора сортового чайного листа. Собрав к 5 августа 2.080 тонн ценного зеленого сырья, ткибульские обязались собрать и продать государству до конца сезона еще 500 тонн листа.

Слова, данное Родине, ткибульские чаеводы сдержали с честью: к 11 сентября они собрали сверх плана 654 тонны зеленого сырья.

Чаеводы района продолжают сбор чайного листа в счет перевыполнения взятого обязательства. Они стремятся встретить предстоящий Пленум ЦК КПСС новым трудовым подарком — собрать до конца сезона сверх плана 750 тонн ценного зеленого сырья.

Слова, данное Родине, ткибульские чаеводы сдержали с честью: к 11 сентября они собрали сверх плана 654 тонны зеленого сырья.

Чаеводы района продолжают сбор чайного листа в счет перевыполнения взятого обязательства. Они стремятся встретить предстоящий Пленум ЦК КПСС новым трудовым подарком — собрать до конца сезона сверх плана 750 тонн ценного зеленого сырья.

Слова, данное Родине, ткибульские чаеводы сдержали с честью: к 11 сентября они собрали сверх плана 654 тонны зеленого сырья.

Чаеводы района продолжают сбор чайного листа в счет перевыполнения взятого обязательства. Они стремятся встретить предстоящий Пленум ЦК КПСС новым трудовым подарком — собрать до конца сезона сверх плана 750 тонн ценного зеленого сырья.

Слова, данное Родине, ткибульские чаеводы сдержали с честью: к 11 сентября они собрали сверх плана 654 тонны зеленого сырья.

Чаеводы района продолжают сбор чайного листа в счет перевыполнения взятого обязательства. Они стремятся встретить предстоящий Пленум ЦК КПСС новым трудовым подарком — собрать до конца сезона сверх плана 750 тонн ценного зеленого сырья.

Слова, данное Родине, ткибульские чаеводы сдержали с честью: к 11 сентября они собрали сверх плана 654 тонны зеленого сырья.



В ПРОШЛОМ году Мариам Гургенидзе перевыполнила свое обязательство. Но личный успех не принес ей удовлетворения: ведь колхоз недодал государству 7,5 тонны чайного листа.

Тогда же ахалсепельцы твердо решили ликвидировать отставание, дать Родине уже в первом году семилетки на 25 тонн «зеленого золота» больше, чем планировалось.

Работа предстояла напряженная, но чаеводы с радостью приступили к ней.

От восхода и до захода солнца Мариам ухаживала за чайными кустами. И вот начался сезон сбора. С самого раннего утра выходила Мариам из дома, направляясь на чайные плантации.

Отличный уход за кустами принес отличные результаты. В разгар вегетации Мариам сама уже не справлялась со сбором буйно подхвощивших флешей. Тогда на помощь ей пришли дочери — Мери, Гутули и Дарио.

Быстро мелькают руки, одна за другой наполняются корзины — только успевай относить на приемный пункт.

Но вот прохладный ветерок, подувший с гор, принес облегчение. Длинные тени от деревьев легли на чайные кусты. Мариам разгребает синицу, оглядывает плантацию и говорит дочерям: — Ступайте домой, присмотрите за собой, приготовьте урони, а я тоже скоро приду.

И снова руны проворно шумят по кустам.

На дороге раздался сигнал автомашины. Мариам улыбается — слыш... Ревая верен себе. Он работает в колхозе водителем, и как только управится с работой, обязательно заедет за матерью на плантацию.

Да, видно, придется кончать работу. От Реваза не отдалась. Сильной рукой он подхватывает полную корзину, берет маты под руку и ведет к машине.

«Победа» проносится по еловой аллее, сворачивает направо и выезжает на проселочную дорогу. Вскоре показывается красивый двухэтажный дом Мариам.

Как меняется жизнь человека! Разве так выглядело Ахалсепели несколько десятков лет назад, когда сюда переселился Хусейн Гургенидзе с семьей!

Ничего, голод, невежество, гнет и унижение. Вот каков был удел крестьянина. Все время трудился Хусейн и не переставал мечтать о счастливом будущем. Но оно досталось только его детям.

Еще до войны Мариам стала участницей Всесоюзной сельскохозяйственной выставки. Но пришло суровое испытание, и все, кто в состоянии был носить оружие, пошли на фронт, колхоз остался на попечение женщин. Односельчане избрали Мариам бригадиром. В трудные годы войны вступила она в партию, руководила партизанской организацией, затем ее избрали депутатом сельсовета...

А когда небо прояснилось от грозных туч, потребовалось максимум усилий, чтобы залечить раны, нанесенные Родине войной. С тех пор и стала Мариам чаеводом, за ней закреплено полгектара чайной плантации. О том, как она ра-

ботает, лучше всего говорят цифры: в первом до гектар она собирает по 13—13,5 тонны листа со своего участка.

В чем «секрет» успехов Мариам Гургенидзе? Сама она говорит, что «секретов» у нее нет, есть огромное желание принести Родине как можно больше пользы.

После окончания сезона сбора она, сделав небольшой перерыв, начинает готовиться к новому сезону. В декабре вносит на плантацию фосфорное удобрение и приступает к перекопке.

Почему так рано? Чтобы корневища кустов, поврежденные во время перекопки, успели оправиться до начала вегетации.

Еще до наступления весны она заканчивает работы по удалению с кустов засохших веток, подрезку и формовку. Вносит на участок азотные и органические удобрения.

Мариам устроила на плантации ямы для назойливой жижи. И когда растениям не хватает

своей собственной машине, а вместо жалкой лачуги будет возведено красивое каменное здание.

Крылья у мечты большие, но даже старому Хусейну не пришла бы в голову мысль о том, что дочь его может стать членом правительства — ведь она депутат Верховного Совета СССР!

После окончания сезона сбора она, сделав небольшой перерыв, начинает готовиться к новому сезону. В декабре вносит на плантацию фосфорное удобрение и приступает к перекопке.

Почему так рано? Чтобы корневища кустов, поврежденные во время перекопки, успели оправиться до начала вегетации.

Еще до наступления весны она заканчивает работы по удалению с кустов засохших веток, подрезку и формовку. Вносит на участок азотные и органические удобрения.

Мариам устроила на плантации ямы для назойливой жижи. И когда растениям не хватает

своей собственной машине, а вместо жалкой лачуги будет возведено красивое каменное здание.

Крылья у мечты большие, но даже старому Хусейну не пришла бы в голову мысль о том, что дочь его может стать членом правительства — ведь она депутат Верховного Совета СССР!

После окончания сезона сбора она, сделав небольшой перерыв, начинает готовиться к новому сезону. В декабре вносит на плантацию фосфорное удобрение и приступает к перекопке.

Почему так рано? Чтобы корневища кустов, поврежденные во время перекопки, успели оправиться до начала вегетации.

Еще до наступления весны она заканчивает работы по удалению с кустов засохших веток, подрезку и формовку. Вносит на участок азотные и органические удобрения.

Мариам устроила на плантации ямы для назойливой жижи. И когда растениям не хватает

своей собственной машине, а вместо жалкой лачуги будет возведено красивое каменное здание.

Крылья у мечты большие, но даже старому Хусейну не пришла бы в голову мысль о том, что дочь его может стать членом правительства — ведь она депутат Верховного Совета СССР!

После окончания сезона сбора она, сделав небольшой перерыв, начинает готовиться к новому сезону. В декабре вносит на плантацию фосфорное удобрение и приступает к перекопке.

Почему так рано? Чтобы корневища кустов, поврежденные во время перекопки, успели оправиться до начала вегетации.

Много сил и энергии вложила Мариам Гургенидзе в борьбу за досрочное выполнение плана. Но и сейчас, когда наблюдается некоторый спад вегетации кустов, чайный лист непрерывным потоком продолжает поступать на фабрику: чаеводы борются сейчас за то, чтобы с честью выполнить высокие обязательства, взятые на первый год семилетки, — дать Родине 140.000 тонн сортового сырья.

Широким известностью пользуется в Ланчхутском районе чаевод Л. Маршалашвили из колхоза села Хорети (снимок слева). Выполнив свой годовую план, она уже сдала на приемный пункт более 700 килограммов чайного листа в счет обязательства.

Широким известностью пользуется в Ланчхутском районе чаевод Л. Маршалашвили из колхоза села Хорети (снимок слева). Выполнив свой годовую план, она уже сдала на приемный пункт более 700 килограммов чайного листа в счет обязательства.

Заслуженную славу завоевала передовая работница Хибульского чайного совхоза Хобского района Л. Оксаненко (снимок в центре). Ее вклад уже составляет 4.000 килограммов чайного сырья при плане 3.000 килограммов, а до конца сезона Л. Оксаненко обязалась собрать еще не менее 300 килограммов чая.

Бригада, в которой работает Нази Накашидзе (снимок справа) из колхоза села Бобоквати Кобулетского района, борется за право называться коллективом коммунистического труда. Молодая работница уже выполнила свое обязательство и дала слово собрать еще 300 килограммов чая.

Фото И. Давиташвили, П. Луценко и И. Накашидзе. (Фотохроника ГрузТАГА).

Бригада, в которой работает Нази Накашидзе (снимок справа) из колхоза села Бобоквати Кобулетского района, борется за право называться коллективом коммунистического труда. Молодая работница уже выполнила свое обязательство и дала слово собрать еще 300 килограммов чая.

Фото И. Давиташвили, П. Луценко и И. Накашидзе. (Фотохроника ГрузТАГА).

Бригада, в которой работает Нази Накашидзе (снимок справа) из колхоза села Бобоквати Кобулетского района, борется за право называться коллективом коммунистического труда. Молодая работница уже выполнила свое обязательство и дала слово собрать еще 300 килограммов чая.

Фото И. Давиташвили, П. Луценко и И. Накашидзе. (Фотохроника ГрузТАГА).

Бригада, в которой работает Нази Накашидзе (снимок справа) из колхоза села Бобоквати Кобулетского района, борется за право называться коллективом коммунистического труда. Молодая работница уже выполнила свое обязательство и дала слово собрать еще 300 килограммов чая.

Фото И. Давиташвили, П. Луценко и И. Накашидзе. (Фотохроника ГрузТАГА).

Бригада, в которой работает Нази Накашидзе (снимок справа) из колхоза села Бобоквати Кобулетского района, борется за право называться коллективом коммунистического труда. Молодая работница уже выполнила свое обязательство и дала слово собрать еще 300 килограммов чая.

Фото И. Давиташвили, П. Луценко и И. Накашидзе. (Фотохроника ГрузТАГА).

Бригада, в которой работает Нази Накашидзе (снимок справа) из колхоза села Бобоквати Кобулетского района, борется за право называться коллективом коммунистического труда. Молодая работница уже выполнила свое обязательство и дала слово собрать еще 300 килограммов чая.

Фото И. Давиташвили, П. Луценко и И. Накашидзе. (Фотохроника ГрузТАГА).

Бригада, в которой работает Нази Накашидзе (снимок справа) из колхоза села Бобоквати Кобулетского района, борется за право называться коллективом коммунистического труда. Молодая работница уже выполнила свое обязательство и дала слово собрать еще 300 килограммов чая.

Фото И. Давиташвили, П. Луценко и И. Накашидзе. (Фотохроника ГрузТАГА).

Бригада, в которой работает Нази Накашидзе (снимок справа) из колхоза села Бобоквати Кобулетского района, борется за право называться коллективом коммунистического труда. Молодая работница уже выполнила свое обязательство и дала слово собрать еще 300 килограммов чая.

Фото И. Давиташвили, П. Луценко и И. Накашидзе. (Фотохроника ГрузТАГА).

Бригада, в которой работает Нази Накашидзе (снимок справа) из колхоза села Бобоквати Кобулетского района, борется за право называться коллективом коммунистического труда. Молодая работница уже выполнила свое обязательство и дала слово собрать еще 300 килограммов чая.

Фото И. Давиташвили, П. Луценко и И. Накашидзе. (Фотохроника ГрузТАГА).

Бригада, в которой работает Нази Накашидзе (снимок справа) из колхоза села Бобоквати Кобулетского района, борется за право называться коллективом коммунистического труда. Молодая работница уже выполнила свое обязательство и дала слово собрать еще 300 килограммов чая.

Фото И. Давиташвили, П. Луценко и И. Накашидзе. (Фотохроника ГрузТАГА).

Бригада, в которой работает Нази Накашидзе (снимок справа) из колхоза села Бобоквати Кобулетского района, борется за право называться коллективом коммунистического труда. Молодая работница уже выполнила свое обязательство и дала слово собрать еще 300 килограммов чая.

Ничего, голод, невежество, гнет и унижение. Вот каков был удел крестьянина. Все время трудился Хусейн и не переставал мечтать о счастливом будущем. Но оно досталось только его детям.

Еще до войны Мариам стала участницей Всесоюзной сельскохозяйственной выставки. Но пришло суровое испытание, и все, кто в состоянии был носить оружие, пошли на фронт, колхоз остался на попечение женщин. Односельчане избрали Мариам бригадиром. В трудные годы войны вступила она в партию, руководила партизанской организацией, затем ее избрали депутатом сельсовета...

А когда небо прояснилось от грозных туч, потребовалось максимум усилий, чтобы залечить раны, нанесенные Родине войной. С тех пор и стала Мариам чаеводом, за ней закреплено полгектара чайной плантации. О том, как она ра-

ботает, лучше всего говорят цифры: в первом до гектар она собирает по 13—13,5 тонны листа со своего участка.

В чем «секрет» успехов Мариам Гургенидзе? Сама она говорит, что «секретов» у нее нет, есть огромное желание принести Родине как можно больше пользы.

После окончания сезона сбора она, сделав небольшой перерыв, начинает готовиться к новому сезону. В декабре вносит на плантацию фосфорное удобрение и приступает к перекопке.

Почему так рано? Чтобы корневища кустов, поврежденные во время перекопки, успели оправиться до начала вегетации.

Еще до наступления весны она заканчивает работы по удалению с кустов засохших веток, подрезку и формовку. Вносит на участок азотные и органические удобрения.

Мариам устроила на плантации ямы для назойливой жижи. И когда растениям не хватает

своей собственной машине, а вместо жалкой лачуги будет возведено красивое каменное здание.

Крылья у мечты большие, но даже старому Хусейну не пришла бы в голову мысль о том, что дочь его может стать членом правительства — ведь она депутат Верховного Совета СССР!

После окончания сезона сбора она, сделав небольшой перерыв, начинает готовиться к новому сезону. В декабре вносит на плантацию фосфорное удобрение и приступает к перекопке.

Почему так рано? Чтобы корневища кустов, поврежденные во время перекопки, успели оправиться до начала вегетации.

Еще до наступления весны она заканчивает работы по удалению с кустов засохших веток, подрезку и формовку. Вносит на участок азотные и органические удобрения.

Мариам устроила на плантации ямы для назойливой жижи. И когда растениям не хватает

своей собственной машине, а вместо жалкой лачуги будет возведено красивое каменное здание.

Крылья у мечты большие, но даже старому Хусейну не пришла бы в голову мысль о том, что дочь его может стать членом правительства — ведь она депутат Верховного Совета СССР!

После окончания сезона сбора она, сделав небольшой перерыв, начинает готовиться к новому сезону. В декабре вносит на плантацию фосфорное удобрение и приступает к перекопке.

Почему так рано? Чтобы корневища кустов, поврежденные во время перекопки, успели оправиться до начала вегетации.

Еще до наступления весны она заканчивает работы по удалению с кустов засохших веток, подрезку и формовку. Вносит на участок азотные и органические удобрения.

ЛИТЕРАТУРА И ИСКУССТВО

ВЫСТАВКА СОВРЕМЕННОГО ПРИКЛАДНОГО ИСКУССТВА ЮГОСЛАВИИ

В помещениях Государственного музея искусства Грузинской ССР открылась выставка современного прикладного искусства Югославии.

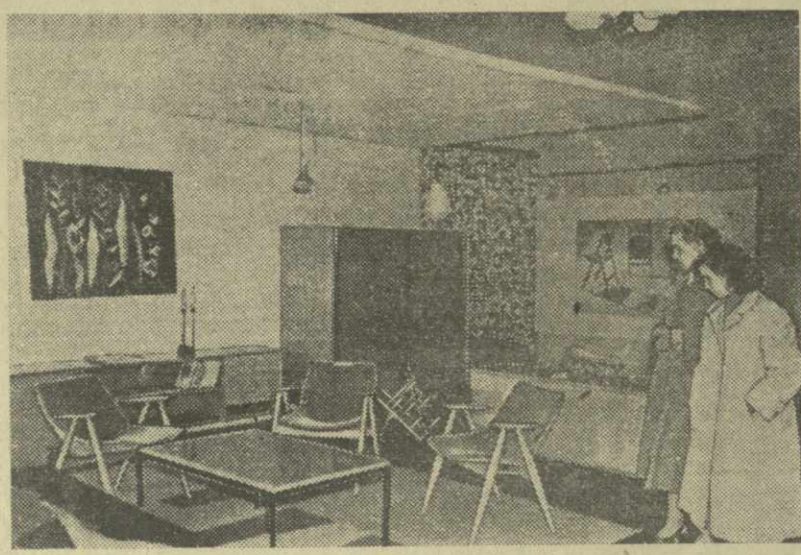
В шести больших залах музея размещены экспонаты, которые дают наглядное представление о быте, предметах домашнего обихода, внутреннем оформлении жилых помещений, мебели, художественных изделиях из разнообразных материалов — дерева, стекла, пластмассы, фариса и т. п. Особое место отведено детской одежде, игрушкам, школьным партам и т. п.

Все, что представлено на выставке, выполнено в одном стиле, который строго выдержан, как в оформлении интерьера больших помещений, так и в мелких изделиях художественной промышленности. В целом прикладное искусство Югославии тесно связано с общим направлением современного европейского искусства, в котором модернистические течения, связанные с художественными принципами абстрактного искусства, имеют ведущее значение. Господство модернистических концепций проявилось в живописи, архитектуре, скульптуре, в проектах промышленности, в печати, в рекламе, в фото и даже в мире мод.

Прикладное искусство Югославии в своем развитии изобрело тех крайностей, которые так характерны для абстрактного искусства некоторых стран Западной Европы и Америки. Оно связано с реальными потребностями народных масс, учитывает их жизненные потребности, эстетические запросы.

Югославия — страна древних традиций, сохранивших до наших дней в народном искусстве, памятниках средневекового искусства народов Югославии в области архитектуры, монументальной живописи, резьбы по камню и дереву имеют мировое значение. Искусство XIX века и начала XX отражает лучшие стремления народа, его героическую борьбу за национальную независимость. Оно глубоко реалистично, насыщено подлинным гуманизмом.

Деятели современного югославского искусства под влиянием формалистических течений Франции, Италии, Германии и, в особенности, США отказались от творческой переработки художественных традиций национального искусства. Они считают, что творческие возможности искусства до конца и единственного пути — поиски совершенно новых форм, не зависящих от окружающей действительности. Они считают, что современное искусство должно дать подлинное ощущение техники века, машина, ее тонкого совершенства. Формы упрощены до пределов элементарных. Окружающий мир изображается в виде графических символов. Упрощены традиционные композиции рисунка. Сознательная композиция уступила место произвольной фантазии, не лишеной, правда, логического смысла. Композиция строится без традиционных



центральных форм, пространство часто заполняется вибрирующими линиями, якобы передающими ощущение динамики.

В скульптуре центральная масса потеряла «устойчивость», она стала «текучей»; широко используются выпуклые и вогнутые формы. Применяется конструкция из сварного металла, а для мелких предметов из металлической проволоки.

Однако внимательное ознакомление с произведениями современного прикладного искусства Югославии позволяет сделать вывод, что в целом мастера этого искусства не отчуждались от реальной жизни, они учитывают бытовые и эстетические потребности людей современной эпохи, прилагают все усилия к тому, чтобы воплотить современность в формы стиля, возмещающего непосредственно на наши чувства, на наш вкус. Упрощение художественной формы, выявление четкой конструкции каждого предмета быта, отказ от орнаментальной отделки, мешающей «чистому» восприятию пластической формы, являются характерными чертами нового стиля.

Творческая фантазия художника нашей эпохи должна вырабатывать ясные, точные формы, полностью удовлетворяющие практические и эстетические потребности человека нашего времени.

Организация выставки современного прикладного искусства Югославии в нашей республике служит благородной цели укрепления дружественных и культурных связей народов Югославии с народами, входящими в великий Союз Советских Социалистических Республик.

Ш. АМИРАНАШВИЛИ,
член-корреспондент Академии наук СССР.

На снимке: в одном из залов выставки. Фото Э. Песова.

Поднялся занавес в Сталинири

Постановкой комедии «Песня Софья» Р. Хубеновой и Г. Хугаева открылся новый театральный сезон в Сталинирском государственном драматическом театре. В этом сезоне зрители увидят «Первый шаг» Г. Церетели, «Кинто» А. Церетели, комедию «Товарищи» Л. Чубабрия — в постановке грузинской труппы театра. Осетинская труппа в текущем сезоне покажет «Фатиму» К. Хетагурова и «Отшельника» Важа Пшавела.

Гости из Чечено-Ингушетии

На гастроли в Ахметский район приехал Чечено-Ингушский государственный ансамбль песни и пляски. Ансамбль проведет ряд концертов в Ахметском Доме культуры, а также в колхозах района, которые вызвали всеобщее одобрение зрителей.

Особенно тепло приветствовали гостей в селах Дуиси и Джокло. **С. ШЕШАБЕРИДЗЕ,** селькор.

В Министерстве культуры Грузии

Тбилисские театры имени Руставели, имени Марджанишвили и имени Грибоедова провели свои летние гастроли в Батуми, Сухуми, Кутаиси, Поты и других городах республики. Кроме того, артисты театров выступили во многих селах и воинских частях.

Коллективам этих театров за добросовестное обслуживание зрителей и хорошо проведенную театральную работу Министерством культуры объявлено благодарности.

КОНЦЕРТ КИТАЙСКИХ ДРУЗЕЙ

ГОРИ. (Корр. «Зари Востока».) На днях в летнем театре парка культуры и отдыха имени И. В. Сталина состоялся большой концерт ансамбля песни и танца Китайской Народной Республики под руководством Шен Си-мен и Шен Я-вен.

Китайские гости были тепло приняты зрителями.

Перед юбилеем Коста

Партийные, комсомольские организации и культурно-просветительские учреждения Ленингорского района активно готовятся к 100-летию К. Хетагурова. В кабинете партисповешения райкома партии, в кортиской, ларгвской, икотской сельских библиотеках, читальных клубах и центральных организованных выставках, посвященных великому писателю. Создана районная комиссия в составе 11 человек для проведения юбилейных торжеств. В колхозах, учебных заведениях проводятся лекции и доклады на темы: «К. Хетагуров — основоположник осетинской литературы», «Жизнь и деятельность К. Хетагурова», «Общественные и политические взгляды К. Хетагурова».

В Ленингори будет проведен юбилейный вечер, посвященный 100-летию со дня рождения Коста.

РАССКАЗ

МОЯ ВТОРАЯ МАТЬ

Когда я приехал из деревни и поступил на завод, кое-кто смотрел на меня с недоверием. Иногда я слышал, как шепотом говорили по моему адресу:

— Он думает, что быть токарем, это то же, что копать землю.

— Прежде, чем он станет токарем, я сделаю профессором.

Но в деревне меня недаром считали упрямым и настойчивым парнем — такие разговоры меня не только не расстраивали, а, наоборот, прибавляли упорства и силу.

— А ну, посмотрим, стану токарем или нет, — думал я и с еще большим жаром принимался за дело.

Не стоит вспоминать о том, что в то время я слегка поранил себе палец, испортил несколько резцов и оцарапал, задев шпатель, не заметил, как электродотер перерезал и чуть не сорвал. Бывало, что сделанные мною подлинники мастер браковал. Но я не унывал и упорно учился. И вот в течение года я настолько успешно овладел делом, что теперь считался хорошим токарем.

Овладевший сложной профессией мне помогли, конечно, не только собственная настойчивость и упорство. Весь коллектив цеха поддерживал меня, учил искусству работы у станка, помогал в трудные минуты.

Особенно горячее участие в моем производственном воспитании принимала нормировщица цеха тетя Нино. Она и мастер цеха научили меня ходя своей станок, начинать его до блеска, слудать с него каждую пушинку.

Для меня, молодого парня, приехавшего в город из деревни, не имеющего близости ни друзей, ни родных и очутившегося среди шума и грохота большого металлообрабатывающего предприятия, тетя Нино сделала очень много.

Впрочем, не буду забегать вперед и расскажу все по порядку.

Тетя Нино — женщина внешне ничем не примечательная. Ростом она не высокая и не низкая. Полной ее назвать нельзя, да и худой тоже не назовешь. Короче говоря, самая обыкновенная пожилая женщина.

Но если взглянуть внимательно на открытое лицо тетя Нино, можно заметить, что испытала она в жизни немало, что обидела ее судьба, но сломить не сумела, пыталась она отнять заложенные в сердце этой женщины тепло и любовь к людям, да не смогла.

Особенно приветливо и дружески относился тетя Нино ко мне. То поправит фартук, то поможет засучить рукава сорочки, и при этом говорит: хорошему токаря не мешает быть аккуратным.

Помню, и месяца не было как я приехал. Тетя Нино подошла ко мне, достала из кармана два рубля и, протянув мне деньги, сказала:

— Вот купи спажонку мазь и в другой раз в грязных ботинках на работу не приходи.

Я очень сконфузился, покраснел, отказывался брать деньги, но тетя Нино настояла:

— Их я тебе даю взаимн, зарабатывашь — вернешь.

С тех пор ботинки у меня блестят не хуже, чем мой станок.

Однажды смотрю, стоит тетя Нино у входа в цех и издала машет мне рукой. Я, пошел.

— Хороший ты парекь, но на сорочке не хватает у тебя пуговицы, это мне не нравятся. Вот иголка, нитки и пуговица. Я их для тебя из дома принесла. Сними сорочку и пришей пуговицу.

Эти слова были произнесены с такой теплотой, что я невольно вспомнил оставшуюся в деревне мать.

Хоть и долго я возился, но пришел пуговицу, как следует. Тетя Нино тоже меня похвалила.

В прошлом месяце я заработал больше всех своих товарищей. И, конечно, гордился этим. Но оказывается, тетя Нино обрадовалась моему успеху не меньше, чем я пеху. Я заметил, это по себе сияющую лицу. Когда я считал деньги у кассы, она подошла ко мне и сказала:

— Сынко, эти денги — результат твоей прилежной работы. Пошли часть денег домой матери, обрадуей ее...

Оставаясь один в общежитии, я часто думал о тете Нино, о ее искреннем и дружеском расположении ко мне, о том, что при взгляде на меня лицо ее иногда становится печальным, а глаза — влажными от слез. За всем этим невольно что-то скрывалось. И вот однажды, когда тетя Нино пригласила меня к себе домой, я все понял.

...Рабочий день подходил к концу. Убрал стружку и сдал обработанные детали на склад, я вытирал станок. В это время подошла ко мне тетя Нино и сказала:

— Гурам, сынок, если ты нигде не торопишься, сегодня пойдем ко мне, пообедаеш со мной.

Она так горячо попросила меня об этом, что отказать ей было нельзя. Я согласился.

Комната тети Нино обставлена просто. Кровать и стол — точно так же, как в нашем доме в деревне. На стене висят два портрета. На одном изображен пожилой мужчина, по-видимому муж тети Нино, который, как я слышал, умер несколько лет тому назад, на другом портрете — мальчик лет семи-восьми.

— Чтобы ты не скучал, пока я буду разогревать обед, — сказала хозяйка дома, — погляди альбом, посмотри фотографии.

В альбоме я увидел портреты многих знакомых и незнакомых мне лю-

лей. Среди них узнал и рабочих нашего завода, старых и молодых, мужчин и женщин. Была здесь и фотография мальчика, портрет которого висел на стене. В альбоме он мне больше понравился. Особенно запомнилось мне его глаза, большие, добрые и немного печальные, как у тети Нино.

Вскоре хозяйка накрыла на стол. Даже красное вино поставила. Вкусный домашний обед мне очень понравился. Тетя Нино подкладывала мне лучшие куски, все старалась, чтобы я поел побольше. Затем разлила в стаканы вино и предложила выпить за мое здоровье, за успехи на производстве.

Когда обед был окончен, я спросил: — Тетя Нино, кто этот мальчик? В первый раз я увидел, как по щекам тети Нино текли слезы. Но она быстро овладела собой, вытерла глаза и, тяжело вздохнув, сказала: — Сейчас ему было бы столько же лет, сколько тебе. Его тоже звали Гурамом. У него был такой же высокий лоб, как у тебя, и он был таким же трудолюбивым и прилежным, как ты, но...

Я догадался, кто был мальчик, портрет которого висел на стене. Мне стало больно. И в то же время я не мог не гордиться тем, что Нино сравнила меня со своим сыном.

— Так вот, сынок, — сказала тетя Нино и погладила меня по волосам. — Никто не может отнять тебя у твоей матери, но часть своего сыновнего чувства удели и мне.

Я не мог ничего ответить. Я не умею красиво говорить, к тому же слезы душили меня. Я только крепко поцеловал маленькую сухую, но все еще крепкую руку этой женщины.

Теперь на заводе меня называют сыном тети Нино.

Б. НИШНИАНИДЗЕ.
Перевел с грузинского Н. Мерабишвили.

ЛИДИРУЮТ СОВЕТСКИЕ ВОЛЕЙБОЛИСТЫ

Турнир трех континентов — так называют проходящие в Париже международные соревнования по волейболу, в которых участвуют команды Чехословакии, Румынии, СССР, КНР, Бразилии и другие.

В пятый день состязаний китайские волейболисты выиграли у спортсменов Бразилии — 3:1. Встреча болгарских и французских спортсменов закончилась победой команды Болгарии со счетом 3:0. В острой и напряженной борьбе команда Венгрии победила со счетом 3:2 команду Польши.

Советские волейболисты встретились в этот день с командой Румынии и одержали победу с результатом 3:0 (15:11, 15:9, 15:12). Команда СССР продолжает выступать без поражений.

СТАЦИОН «ДИНАМО»
Пр. А. Церетели 2
Тел. 8-21-62, 3-26-17

ФУТБОЛ

Розыгрыш первенства СССР между командами класса «Б».

19 сентября
«НЕФТИНИК» (Баку) — «ЛОКОМОТИВ» (Тбилиси)

20 сентября
«ТЕМП» (Махачкала) — СКВО (Тбилиси).

Начало игр в 4 часа 30 минут дня.

СЕГОДНЯ В ТЕАТРАХ

Театр оперы и балета имени З. Палиашвили — «Горда» (в 8 час. веч.); театр имени Ш. Руставели — «Такая любовь» (в 8 час. веч.); театр имени К. Марджанишвили — «Американская трагедия» (в 8 час. веч.); театр армянской драмы имени С. Шаумяна — «Авант» (в 8 час. веч.); русский ТЮЗ — «О чем рассказали волшебники» (в 10 час. утра); грузинский кукольный театр — «Лесные друзья» (в 2 часа дня); русский кукольный театр — «Сказка о сером волке» (в 10 час. утра и в 1 час. дня); Грузогафлармония, Летний театр — эстрадный оркестр Эстонии (в 9 час. веч.).

ПРОГРАММА ТЕЛЕВИЗИОННЫХ ПЕРЕДАЧ НА 17 СЕНТЯБРЯ

19.30 — передача для школьников — спектакль Государственного русского театра юного зрителя, 20.10 — киножурнал, 20.20 — киновикторина, 21.00 — концерт азербайджанских артистов, 21.25 — последние известия, 21.35 — новый художественный фильм «Облава».

РУСТАВСКОЕ МОНТАЖНОЕ УПРАВЛЕНИЕ ТРЕСТА «КАВСАНТЕХМОНТАЖ»

ПРОИЗВОДИТ ПРИЕМ НА РАБОТУ слесарей, сантехников и монтажников для работы на участках Тбилиси, Чхатурса и Рустави.

Обращаться в отдел кадров управления «Кавсантехмонтаж».

Адрес: гор. Рустави, Управление «Кавсантехмонтаж» (у остановки «Кавсантехмонтаж»).

С. Н., Н. С., Р. С. Тохаташвили, И. Н. Талахадзе с детьми известают о смерти жены, матери, тети и бабушки Елены Ивановны Тохаташвили. Гр. паннх. еженд., в 8 час. веч., из кв. — ул. Горького, 18. Вынос 19 сентября, в 4 часа дня, на Кукунский кладбище.

Адрес редакции: Тбилиси, пр. Руставели, 42. ТЕЛЕФОНЫ: заместители редактора — 3-18-04, 3-18-07, ответственный секретарь — 3-17-06, приемная — 3-11-24; ОТДЕЛЫ: партийной жизни — 3-14-82, пропаганды марксистско-ленинской теории — 3-11-22, литературы и искусства — 3-63-28, науки, вузов и школ — 3-30-61, промышленности, транспорта в товарообороте — 3-22-82, сельского хозяйства — 3-19-49, республиканской информации — 3-17-03, писем и массовой работы — 3-17-44, 3-12-83, иностранный — 3-11-23, иллюстрация — 3-16-27, кабинет редактора — 3-16-27. Прием объявлений — 3-18-02. ИЗДАТЕЛЬСТВО (ул. Ленина, 14): директор — 3-65-41, заместители директора — 3-22-63, бухгалтерия — 3-51-81. Директор типографии — 3-24-80. Техническая часть — 3-11-28.

СОЛНЦЕ РАБОТАЕТ НА ЧЕЛОВЕКА

Лето. Ярко светит солнце. Закрыты котельные центрального отопления. А в квартире из кранов течет горячая вода, можно принять теплый душ.

Кво же подогревает воду? Это не трудно узнать. Достаточно подняться на крышу дома и все станет ясным: воду подогревает солнце с помощью геотермостанции! Это небольшое и несложное устройство с помощью которого можно использовать для бытовых нужд.

Солнечная энергия с каждым годом находит все большее применение в народном хозяйстве и в быту. Уже имеются солнечные установки для приготовления пищи, нагревания и опреснения воды, для отопления и охлаждения жилищ. Созданы высокотемпературные печи, позволяющие производить плавку и сварку металлов, стекла. Разработаны силовые установки, специальные солнечные лечебные аппараты.

Во многих районах нашей республики уже несколько лет вода в коммунальных банях подогревается с помощью простейших геотермостанций, сооружение которых быстро себя окупает.

В ближайшем будущем в Ванн будет снята в эксплуатацию первая в республике геотермостанция фруктов. В колхозах и совхозах Каспского района в нынешнем году также устанавливаются 8 опытных геотермостанций.

Коллективом Центрального конструкторско-технологического бюро Министерства местного хозяйства Грузинской ССР собрана малая солнечная кухня, конструкция которой разработана в геотермостанции лаборатории Энергетического института имени Г. М. Кржижановского Академии наук СССР.

Устройство кухни очень простое и с ее помощью можно быстро подогревать воду, приготовить пищу.

Научных сотрудников Института Энергетики Академии наук Грузинской ССР Р. Ратиани, Р. Хунцария и О. Туркестанишвили заинтересовал вопрос: возможно ли использование солнечной энергии в условиях Тбилиси и Грузии для отопления квартир. Ведь число солнечных дней в году составляет в нашей республике более 200. Исследования, проводившиеся

молодыми учеными в течение двух лет на экспериментальной установке института, дали им возможность убедиться в большой эффективности системы теплоснабжения — солнечного отопления, состоящей из обычного геотермостанции и теплового насоса.

Такая система отопления зданий успешно может конкурировать с обычным центральным отоплением, а потребляемое тепло обходится во много раз дешевле, чем применяемое ныне топливо.

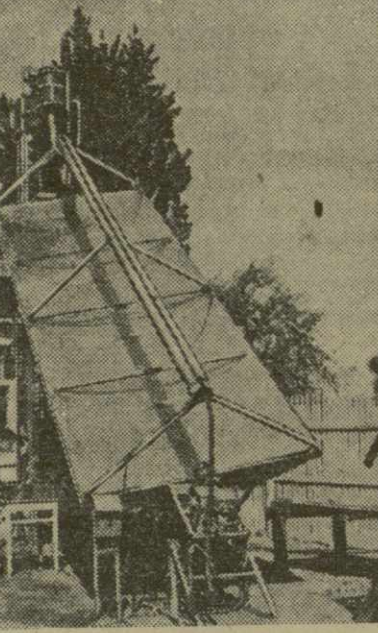
Работа молодых грузинских ученых получила высокую оценку на конференции по использованию солнечной энергии, состоявшейся в этом году в Ереване.

Но как отапливать квартиру, если небо хмурое и обложено тучами?

Над решением этой проблемы работают сейчас Р. Хунцария и О. Туркестанишвили. Они считают возможным аккумулировать солнечное тепло с помощью специальных аккумуляторов, которые затем, при определенных условиях, можно использовать в отопительной системе.

В целях дальнейшего развития исследований по геотермостанции и координации деятельности различных организаций и ведомств Грузии, работающих в этой области, в Государственном научно-техническом комитете Совета Министров Грузинской ССР создана постоянная комиссия по использованию солнечной энергии.

С. ХЕТАГУРИ.



Устройство солнечной параболо-цилиндрической котельной, установленной в Ташкенте, на экспериментальной базе Энергетического института Академии наук СССР.

ШАХМАТНЫЙ ТУРНИР ПРЕТЕНДЕНТОВ

В шестом туре шахматного турнира претендентов на матч с чемпионом мира М. Ботвинником большой интерес вызвал острый поединок советского гроссмейстера М. Талля с чемпионом США Р. Фишером. Таль, игравший белыми, предпринял энергичное наступление пешками на ферзевом фланге. Фишер старался создать контрпригру на королевском фланге. Однако советский шахматист опередил своего соперника в развитии инициативы, провел эффективную комбинацию и выиграл фигуру. На 41-м ходу Фишер признал себя побежденным.

Остальные встречи шестого тура остались неоконченными. Чемпион СССР Т. Петросян имеет в партии с П. Бенко (США) лишнее качество за пешку. П. Керес (СССР) сохраняет позиционное преимущество во встрече с С. Глигоричем (Югославия). У экс-чемпиона мира В. Смыслова (СССР) небольшой позиционный перевес в партии против Ф. Олафсона (Исландия).

ЛИДИРУЮТ СОВЕТСКИЕ ВОЛЕЙБОЛИСТЫ

Турнир трех континентов — так называют проходящие в Париже международные соревнования по волейболу, в которых участвуют команды Чехословакии, Румынии, СССР, КНР, Бразилии и другие.

В пятый день состязаний китайские волейболисты выиграли у спортсменов Бразилии — 3:1. Встреча болгарских и французских спортсменов закончилась победой команды Болгарии со счетом 3:0. В острой и напряженной борьбе команда Венгрии победила со счетом 3:2 команду Польши.

Советские волейболисты встретились в этот день с командой Румынии и одержали победу с результатом 3:0 (15:11, 15:9, 15:12). Команда СССР продолжает выступать без поражений.

АВТОМАШИНА „ВОЛГА“ — ЗА 3 РУБЛЯ

БАТУМИ, 16. (Корр. «Зари Востока».) 15 и 16 сентября в Батуми в помещении Государственного театра имени И. Чавчавадзе состоялся тираж выигрышей денежно-вещевой лотереи Грузинской ССР 1959 года третьего выпуска.

В 10 часов утра председатель тиражной комиссии — председатель городского Совета депутатов трудящихся Б. Халаши открывает тираж. Закрутились барабаны.

После каждого выигрыша в зале становится оживленнее. Председатель тиражной комиссии объявляет, что билет № 248 серии 14722 выиграл телевизор «Рекорд», а билет № 150 серии 13182 — автомашину «Москвич». Один за другим объявляются новые

выигрыши. В первый день тиража на билет № 63 серии 17594 выпал самый крупный выигрыш — автомашина «Волга».

Всего за два дня было разыграно 120 тысяч евро и денежных выигрышей на сумму 2.250 тысяч рублей.

У тиражного колеса.

Фото П. Шнайдера.

СТАЦИОН «ДИНАМО»
Пр. А. Церетели 2
Тел. 8-21-62, 3-26-17

ФУТБОЛ

Розыгрыш первенства СССР между командами класса «Б».

19 сентября
«НЕФТИНИК» (Баку) — «ЛОКОМОТИВ» (Тбилиси)

20 сентября
«ТЕМП» (Махачкала) — СКВО (Тбилиси).

Начало игр в 4 часа 30 минут дня.

СЕГОДНЯ В ТЕАТРАХ

Театр оперы и балета имени З. Палиашвили — «Горда» (в 8 час. веч.); театр имени Ш. Руставели — «Такая любовь» (в 8 час. веч.); театр имени К. Марджанишвили — «Американская трагедия» (в 8 час. веч.); театр армянской драмы имени С. Шаумяна — «Авант» (в 8 час. веч.); русский ТЮЗ — «О чем рассказали волшебники» (в 10 час. утра); грузинский кукольный театр — «Лесные друзья» (в 2 часа дня); русский кукольный театр — «Сказка о сером волке» (в 10 час. утра и в 1 час. дня); Грузогафлармония, Летний театр — эстрадный оркестр Эстонии (в 9 час. веч.).

ПРОГРАММА ТЕЛЕВИЗИОННЫХ ПЕРЕДАЧ НА 17 СЕНТЯБРЯ

19.30 — передача для школьников — спектакль Государственного русского театра юного зрителя, 20.10 — киножурнал, 20.20 — киновикторина, 21.00 — концерт азербайджанских артистов, 21.25 — последние известия, 21.35 — новый художественный фильм «Облава».

РУСТАВСКОЕ МОНТАЖНОЕ УПРАВЛЕНИЕ ТРЕСТА «КАВСАНТЕХМОНТАЖ»

ПРОИЗВОДИТ ПРИЕМ НА РАБОТУ слесарей, сантехников и монтажников для работы на участках Тбилиси, Чхатурса и Рустави.

Обращаться в отдел кадров управления «Кавсантехмонтаж».

Адрес: гор. Рустави, Управление «Кавсантехмонтаж» (у остановки «Кавсантехмонтаж»).

С. Н., Н. С., Р. С. Тохаташвили, И. Н. Талахадзе с детьми известают о смерти жены, матери, тети и бабушки Елены Ивановны Тохаташвили. Гр. паннх. еженд., в 8 час. веч., из кв. — ул. Горького, 18. Вынос 19 сентября, в 4 часа дня, на Кукунский кладбище.

Адрес редакции: Тбилиси, пр. Руставели, 42. ТЕЛЕФОНЫ: заместители редактора — 3-18-04, 3-18-07, ответственный секретарь — 3-17-06, приемная — 3-11-24; ОТДЕЛЫ: партийной жизни — 3-14-82, пропаганды марксистско-ленинской теории — 3-11-22, литературы и искусства — 3-63-28, науки, вузов и школ — 3-30-61, промышленности, транспорта в товарообороте — 3-22-82, сельского хозяйства — 3-19-49, республиканской информации — 3-17-03, писем и массовой работы — 3-17-44, 3-12-83, иностранный — 3-11-23, иллюстрация — 3-16-27, кабинет редактора — 3-16-27. Прием объявлений — 3-18-02. ИЗДАТЕЛЬСТВО (ул. Ленина, 14): директор — 3-65-41, заместители директора — 3-22-63, бухгалтерия — 3-51-81. Директор типографии — 3-24-80. Техническая часть — 3-11-28.

Типография Издательства ЦК КП Грузии «Заря Востока» имени А. Ф. Мясникова, Тбилиси, проспект Руставели, 42.

С. Н., Н. С., Р. С. Тохаташвили, И. Н. Талахадзе с детьми известают о смерти жены, матери, тети и бабушки Елены Ивановны Тохаташвили. Гр. паннх. еженд., в 8 час. веч., из кв. — ул. Горького, 18. Вынос 19 сентября, в 4 часа дня, на Кукунский кладбище.

Адрес редакции: Тбилиси, пр. Руставели, 42. ТЕЛЕФОНЫ: заместители редактора — 3-18-04, 3-18-07, ответственный секретарь — 3-17-06, приемная — 3-11-24; ОТДЕЛЫ: партийной жизни — 3-14-82, пропаганды марксистско-ленинской теории — 3-11-22, литературы и искусства — 3-63-28, науки, вузов и школ — 3-30-61, промышленности, транспорта в товарообороте — 3-22-82, сельского хозяйства — 3-19-49, республиканской информации — 3-17-03, писем и массовой работы — 3-17-44, 3-12-83, иностранный — 3-11-23, иллюстрация — 3-16-27, кабинет редактора — 3-16-27. Прием объявлений — 3-18-02. ИЗДАТЕЛЬСТВО (ул. Ленина, 14): директор — 3-65-41, заместители директора — 3-22-63, бухгалтерия — 3-51-81. Директор типографии — 3-24-80. Техническая часть — 3-11-28.

Типография Издательства ЦК КП Грузии «Заря Востока» имени А. Ф. Мясникова, Тбилиси, проспект Руставели, 42.

С. Н., Н. С., Р. С. Тохаташвили, И. Н. Талахадзе с детьми известают о смерти жены, матери, тети и бабушки Елены Ивановны Тохаташвили. Гр. паннх. еженд., в 8 час. веч., из кв. — ул. Горького, 18. Вынос 19 сентября, в 4 часа дня, на Кукунский кладбище.

Адрес редакции: Тбилиси, пр. Руставели, 42. ТЕЛЕФОНЫ: заместители редактора — 3-18-04, 3-18-07, ответственный секретарь — 3-17-06, приемная — 3-11-24; ОТДЕЛЫ: партийной жизни — 3-14-82, пропаганды марксистско-ленинской теории — 3-11-22, литературы и искусства — 3-63-28, науки, вузов и школ — 3-30-61, промышленности, транспорта в товарообороте — 3-22-82, сельского хозяйства — 3-19-49, республиканской информации — 3-17-03, писем и массовой работы — 3-17-44, 3-12-83, иностранный — 3-11-23, иллюстрация — 3-16-27, кабинет редактора — 3-16-27. Прием объявлений — 3-18-02. ИЗДАТЕЛЬСТВО (ул. Ленина, 14): директор — 3-65-41, заместители директора — 3-22-63, бухгалтерия — 3-51-81. Директор типографии — 3-24-80. Техническая часть — 3-11-28.

Типография Издательства ЦК КП Грузии «Заря Востока» имени А. Ф. Мясникова, Тбилиси, проспект Руставели, 42.

Л. К. Парджанадзе
Скончался один из видных грузинских деятелей Третьей революции КПСС с 1940 года, кандидат сельскохозяйственных наук Лаврентий Константинович Парджанадзе.

Л. К. Парджанадзе родился в 1899 году. Будучи студентом Тбилисского государственного университета, в 1926 году под руководством профессора Рошнина он начал работать по озеленению Тбилиси и его окрестностей.

С 1930 года в Институте водного хозяйства Л. К. Парджанадзе ведет научно-исследовательскую работу в области агролесоводства и параллельно занимается педагогической деятельностью.

Л. К. Парджанадзе опубликовал ряд научных трудов и учебников по агролесоводству.

С 1942 года Л. К. Парджанадзе занимал ряд ответственных должностей — был заместителем председателя Государственной плановой комиссии Грузинской ССР, заместителем министра лесного хозяйства республики. Он не прекращал при этом научно-исследовательской и педагогической деятельности.

В последние годы своей жизни Л. К. Парджанадзе плодотворно работал в Грузинском сельскохозяйственном институте в качестве доцента кафедры лесных культур и мелiorации леса, а также в Институте леса Академии наук Грузинской ССР в качестве старшего научного сотрудника.

Л. К. Парджанадзе принимал активное участие в общественной работе с любовью относился к воспитанию высококвалифицированных специалистов лесного хозяйства.

Самоотверженный труд Л. К. Парджанадзе был отмечен правительственными наградами.

Память об Л. К. Парджанадзе навсегда сохранится в наших сердцах.

Группа товарищей.

На первом месте — грузинские баскетболисты

БРНО, 16. (По телефону). Вчера на международном баскетбольном турнире был заключительный день состязаний. Местная команда «Спартак» выиграла у баскетболистов бразильской «Славии» — 92:67. Встреча пражских команд «Спартак Соколов» — «Слован Орбис» закончилась со счетом 71:67 в пользу спортсменов «Спартак Соколов».

Слаб выступавшая в турнире команда «Ресинг» (Париж) не смогла противостоять дружным действиям грузинских динамовцев и потерпела крупное поражение со счетом 44:82.

Таким образом, выиграв все встречи, динамовцы Тбилиси стали победителями международного баскетбольного турнира. Второе место заняла команда «Спартак Соколов».

Зам. редактора Ю. ХОМЕРИКИ.

СТАЦИОН «ДИНАМО»
Пр. А. Церетели 2
Тел. 8-21-62, 3-26-17

ФУТБОЛ

Розыгрыш первенства СССР между командами класса «Б».

19 сентября
«НЕФТИНИК» (Баку) — «ЛОКОМОТИВ» (Тбилиси)

20 сентября
«ТЕМП» (Махачкала) — СКВО (Тбилиси).

Начало игр в 4 часа 30 минут дня.

СЕГОДНЯ В ТЕАТРАХ

Театр оперы и балета имени З. Палиашвили — «Горда» (в 8 час. веч.); театр имени Ш. Руставели — «Такая любовь» (в 8 час. веч.); театр имени К. Марджанишвили — «Американская трагедия» (в 8 час. веч.); театр армянской драмы имени С. Шаумяна — «Авант» (в 8 час. веч.); русский ТЮЗ — «О чем рассказали волшебники» (в 10 час. утра); грузинский кукольный театр — «Лесные друзья» (в 2 часа дня); русский кукольный театр — «Сказка о сером волке» (в 10 час. утра и в 1 час. дня); Грузогафлармония, Летний театр — эстрадный оркестр Эстонии (в 9 час. веч.).

ПРОГРАММА ТЕЛЕВИЗИОННЫХ ПЕРЕДАЧ НА 17 СЕНТЯБРЯ

19.30 — передача для школьников — спектакль Государственного русского театра юного зрителя, 20.10 — киножурнал, 20.20 — киновикторина, 21.00 — концерт азербайджанских артистов, 21.25 — последние известия, 21.35 — новый художественный фильм «Облава».

РУСТАВСКОЕ МОНТАЖНОЕ УПРАВЛЕНИЕ ТРЕСТА «КАВСАНТЕХМОНТАЖ»

ПРОИЗВОДИТ ПРИЕМ НА РАБОТУ слесарей, сантехников и монтажников для работы на участках Тбилиси, Чхатурса и Рустави.

Обращаться в отдел кадров управления «Кавсантехмонтаж».

Адрес: гор. Рустави, Управление «Кавсантехмонтаж» (у остановки «Кавсантехмонтаж»).

С. Н., Н. С., Р. С. Тохаташвили, И. Н. Талахадзе с детьми известают о смерти жены, матери, тети и бабушки Елены Ивановны Тохаташвили. Гр. паннх. еженд., в 8 час. веч., из кв. — ул. Гор